

| PROVINCIE WEST-VLAANDEREN | | |
|---|---------------------|--|
| ZIEKENHUIZEN | ALGEMEEN DIRECTEURS | GENEESHEER-HOOFD VAN DIENST IN HET KADER VAN DE WET VAN 26/06/1990 |
| P.Z. O.L. Vrouw Koning Albert I-laan 8 8200 BRUGGE - SINT-MICHIELS 050/ 39.12.13 | E.Z. T. Haesaert | Dr. M. Puystjens |
| P.C. Heilig Hart Poperingseweg 16 8900 IEPER 057/ 21.95.96 | E.Z. M. Kemel | Dr. G. Touquet |
| Kliniek Heilige Familie Groeningepoort 4 8500 KORTRIJK 056/ 24.52.11 | Dhr. P. Cokelaere | Dr. A. Van Elsacker |
| P.Z. O.L. Vrouw van Vrede Bruggestraat 57-59 8930 MENEN 056/ 51.48.51 | Dhr. C. Provoost | Dr. M. Van Essche |
| A.Z. St.-Augustinus Ieperse Steenweg 100 8630 VEURNE 058/ 33.31.11 | Dhr. H. Brysse | Dr. P. Kindts |

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[S - C - 97/29288]

20 MAI 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif à l'attribution à la Radio-Télévision belge de la Communauté française de fréquences hertziennes destinées à la radiodiffusion audionumérique (R.S.N.)

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 12 décembre 1977 portant statut de la Radio Télévision belge de la Communauté Française (R.T.B.F.);

Vu le décret du 17 juillet 1987 sur l'audiovisuel, notamment l'article 37bis, tel qu'inséré par le décret du 19 juillet 1991;

Vu les actes de la Conférence européenne des Postes et des Télécommunications de Wiesbaden qui a attribué à la Communauté française de Belgique notamment le bloc de fréquences T.DAB 12 B (de 224,880 MHz à 226,416 MHz) pour la radiodiffusion sonore numérique (R.S.N.);

Vu la délibération du Gouvernement du 20 mai 1997,

Arrête :

Article 1^{er}. § 1. Sont mises à disposition de la Radio Télévision belge de la Communauté française, dénommée ci-après R.T.B.F., les fréquences hertziennes du Bloc T.DAB 12 B nécessaires pour une diffusion de trois programmes sonores de qualité stéréophonique et pour la diffusion de données professionnelles.

§ 2. La capacité de diffusion mise à disposition de la R.T.B.F. correspond approximativement à 4/6 de la capacité totale du Bloc T.DAB 12 B.

Cette capacité variera en fonction des évolutions technologiques qui permettront la compression des programmes et données transmises. En tout état de cause, la R.T.B.F. disposera à tout moment de la capacité suffisante au respect des conditions précisées au § 1^{er}.

Art. 2. Les fréquences mises à disposition de la R.T.B.F. sont incessibles sans préjudice de tout accord de partenariat, approuvé par le Gouvernement, conclu par la R.T.B.F. avec un organisme public belge.

Art. 3. La R.T.B.F. assurera le multiplexage numérique des programmes et des données diffusés pour la totalité de la capacité du Bloc T. DAB 12 B.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature pour une durée indéterminée.

Bruxelles, le 20 mai 1997.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente,
Mme L. ONKELINX

VERTALING
MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[S - C - 97/29288]

20 MEI 1997. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de toewijzing aan de « Radio-Télévision belge de la Communauté française » van hertzfrequenties bestemd voor de digitale klankradio-omroep (DAB)

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 12 december 1977 houdende het statuut van de « Radio-Télévision belge de la Communauté française (R.T.B.F.) »;

Gelet op het decreet van 17 juli 1987 over de audiovisuele sector, inzonderheid op artikel 37bis, ingevoegd bij het decreet van 19 juli 1991;

Gelet op de akten van de CEPT (Conférence européenne des Postes et des Télécommunications - Europese Conferentie van Posterijen en Televerbindingen) van Wiesbaden, waarbij inzonderheid het frequentieblok T.DAB 12 B (van 224,880 MHz tot 226,416 MHz) aan de Franse Gemeenschap van België werd toegewezen voor de digitale klankradio-omroep (DAB);

Gelet op de beraadslaging van de Regering van 20 mei 1997,

Besluit :

Artikel 1. § 1. Ter beschikking van de « Radio-Télévision belge de la Communauté française », hierna genoemd « R.T.B.F. », worden de hertzfrequenties van het frequentieblok T.DAB 12 B gesteld die nodig zijn voor het uitzenden van drie klankprogramma's van stereofonische kwaliteit en voor het uitzenden van beroepsdata.

§ 2. De ter beschikking van de R.T.B.F. gestelde uitzendcapaciteit beantwoordt ongeveer aan 4/6 van de totale capaciteit van het Blok T.DAB 12 B.

Die capaciteit zal veranderen naar gelang van de technologische ontwikkelingen die de compressie van uitgezonden programma's en data mogelijk zullen maken. In elk geval zal de R.T.B.F. te allen tijde beschikken over een voldoende capaciteit om de in § 1 bepaalde voorwaarden te kunnen naleven.

Art. 2. De ter beschikking van de R.T.B.F. gestelde frequenties zijn niet overdraagbaar, onverminderd elk door de Regering goedgekeurd partnerschapsakkoord, dat door de R.T.B.F. met een Belgische openbare instelling wordt afgesloten.

Art. 3. De R.T.B.F. zal zorgen voor het digitaal multiplexeren van de uitgezonden programma's en data voor de totale capaciteit van het Blok T. DAB 12 B.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking voor onbepaalde tijd de dag waarop het wordt ondertekend.

Gedaan te Brussel, 20 mei 1997.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter,
Mevr. L. ONKELINX



[S - C - 97/29272]

19 JUIN 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 juin 1996 portant nomination des membres de la Chambre de recours de l'enseignement officiel subventionné du niveau supérieur

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 6 juin 1994 fixant le statut des membres du personnel subsidié de l'enseignement officiel subventionné, notamment les articles 75 et 76;

Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 19 mai 1995 instituant les Chambres de recours dans l'enseignement officiel subventionné;

Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 juin 1996 portant nomination des membres de la Chambre de recours de l'enseignement officiel subventionné du niveau supérieur tel que modifié;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente Laurette ONKELINX, chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé, et du Ministre William Ancion, chargé de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique, du Sport et des Relations internationales,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 3 de l'Arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 juin 1996 portant nomination des membres de la Chambre de recours de l'enseignement officiel subventionné du niveau supérieur, les termes « Mme Christine Ruhl, conseillère adjointe » sont remplacés par les termes « Mme Eva Chr. Höfer, attachée ».